

Distr.
LIMITED

E/CN.6/WG/1994/L.1/Add.1
13 January 1994
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

КОМИССИЯ ПО ПОЛОЖЕНИЮ ЖЕНЩИН
Межсессионная рабочая группа
10-14 января 1994 года
Пункт 4 повестки дня

УТВЕРЖДЕНИЕ ДОКЛАДА МЕЖСЕССИОННОЙ РАБОЧЕЙ ГРУППЫ

Проект доклада

Докладчик: Людмила БОЖКОВА (Болгария)

Глава _____

ВСТУПИТЕЛЬНОЕ ЗАЯВЛЕНИЕ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ ЧЕТВЕРТОЙ
ВСЕМИРНОЙ КОНФЕРЕНЦИИ ПО ПОЛОЖЕНИЮ ЖЕНЩИН

Совещание открыла Генеральный секретарь четвертой Всемирной конференции по положению женщин. В своем вступительном заявлении она напомнила о том, что Комиссия по положению женщин рекомендовала созвать совещание межсессионной рабочей группы в начале января 1994 года, с тем чтобы предоставить больше времени для дальнейшей разработки Платформы действий, принятие которой, как ожидается, явится главным результатом четвертой Всемирной конференции по положению женщин в 1995 году. Она представила неофициальный документ зала заседаний по Платформе действий. В этом документе рассмотрены структура и основные аспекты, предложенные Комиссией на ее тридцать седьмой сессии. Она заявила, что эта Платформа должна содержать ограниченное число вызывающих беспокойство приоритетных областей и мер, за выполнение которых должны отвечать правительства и гражданское общество, а также график ее выполнения до 2000 года с учетом Найробийских перспективных стратегий. В этом документе было учтено также то, что Платформа должна быть направлена на удовлетворение необходимости в достижении большей сбалансированности в том, что касается роли и взаимоотношений мужчин и женщин, вместо того, чтобы делать упор на женщинах как отдельной группе. Затем она коснулась отдельных разделов документа зала заседаний и в заключение заявила, что Платформа действий должна стать обязательством мужчин и женщин мира совместно добиваться изменения существующего положения, при котором женщины находятся в неравных по сравнению с мужчинами условиях.
